

DE – Montageanleitung Ford Mustang VI

Baujahr: 2015 - 2024

Art.Nr. WSP027 EAN 4251244700430

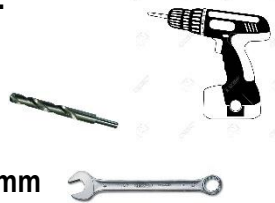
Einbauvideo: <https://www.youtube.com/watch?v=R5pAwHzDbpk&t=54s>

Benötigtes Werkzeug:

Bohrmaschine

Bohrer 12mm

Ringschlüssel SW 19mm



Lieferumfang:

1x Windchott WSP027

1x Montageanleitung

2x Aufnahmen lang mit Unterlegscheibe und Mutter

2x Aufnahmen kurz mit Unterlegscheibe und Mutter

2x hintere Aufnahmestift



1. Vorbereitung:

- Öffnen Sie das Verdeck des Ford Mustang vollständig, um einen besseren Zugang zur Montagefläche zu erhalten.

2. Vordersitze klappen:

- Klappen Sie beide Vordersitze nach vorne, um ausreichend Platz für die Montage des Windchotts zu schaffen.

3. Windchott einsetzen und ausrichten:

- Setzen Sie das Windchott in die hinteren Ausparungen vom Sicherheitsgurt ein.
- Lösen Sie vorne die Verschlüsse.
- Richten Sie das Windchott aus und markieren Sie die Bohrpunkte. Um sicherzustellen, dass die Markierungen symmetrisch sind, messen Sie links und rechts nach.

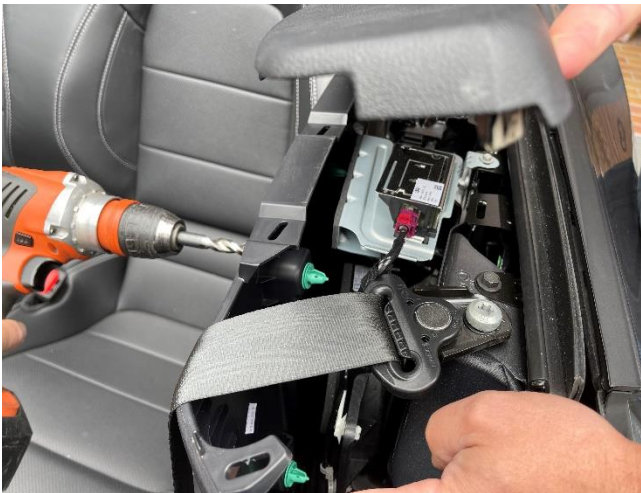
4. Vorbereitung zum Bohren:

- Ziehen Sie den Deckel nach oben ab; dieser ist mit Clips befestigt und nicht verschraubt.
- Beim Bohren die Seitenverkleidung zum Innenraum drücken, um genügend Platz zu schaffen, damit der Bohrer beim Durchgang nirgends gegen kommt.

5. Bohren und Befestigen:

- Bohren Sie mit einem 12mm Bohrer ein Loch in die Verkleidung.

- Setzen Sie die Schraube ein und verschrauben Sie diese mit einer Unterlegscheibe handfest.
 - Je nach Modell sind zwei verschiedene Aufnahmen mitgeliefert. Wenn sich hinter der Verkleidung ein Steuergerät befindet, verwenden Sie die kürzere Aufnahme, andernfalls die längere.
 - Bauen Sie alles wieder zusammen.
 - Setzen Sie das Windschott wieder in die hinteren Ausparungen vom Sicherheitsgurt und lösen Sie vorne den Schnellverschluss, um ihn in die Aufnahmen zu setzen.
 -
- 6. Zusammenbau und Überprüfung:**
- Überprüfen Sie abschließend die Position und den Sitz des Windschotts, um sicherzustellen, dass es korrekt und stabil angebracht ist.
 - Stellen Sie sicher, dass alle Befestigungen fest und sicher sind.



EN - Assembly instructions Ford Mustang VI

Year of construction: 2015 - 2024

Item no. WSP027 EAN 4251244700430

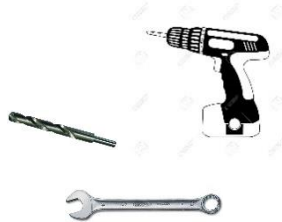
Installation video: <https://www.youtube.com/watch?v=R5pAwHzDbpk&t=54s>

Tools required:

Drill

Drill 12mm

Ring spanner SW 19mm



Scope of delivery:

1x wind deflector WSP027

1x assembly instructions

2x long mounts with washer and nut

2x short mounts with washer and nut

2x rear locating pin



1. preparation:

o Open the soft top of the Ford Mustang completely to gain better access to the mounting surface.

2. fold the front seats:

o Fold both front seats forwards to create sufficient space for fitting the wind deflector.

3. insert and align the wind deflector:

o Insert the wind deflector into the rear cut-outs from the seat belt.

o Release the fasteners at the front.

o Align the wind deflector and mark the drilling points. To ensure that the markings are symmetrical, measure left and right.

4. preparation for drilling:

o Pull the cover upwards; this is attached with clips and not screwed on.

o When drilling, push the side panelling towards the interior to create enough space so that the drill does not hit anything as it passes through.

5. drilling and fastening:

- o Drill a hole in the panelling using a 12 mm drill bit.
- o Insert the screw and screw it hand-tight with a washer.
- o Depending on the model, two different mounts are supplied. If there is a control unit behind the panelling, use the shorter mount, otherwise use the longer one.
- o Reassemble everything.
- o Place the wind deflector back in the rear recesses of the seat belt and release the quick-release fastener at the front to place it in the receptacles.

o

6. reassembly and inspection:

- o Finally, check the position and fit of the wind deflector to ensure that it is correctly and stably attached.
- o Ensure that all fastenings are tight and secure.



FR - Instructions de montage Ford Mustang VI

Année de construction : 2015 - 2024

Réf. WSP027 EAN 4251244700430

Vidéo de montage : <https://www.youtube.com/watch?v=R5pAwHzDbpk&t=54s>

Outils nécessaires :

Perceuse

Mèche de 12mm

Clé à œil SW 19mm



Contenu de la livraison :

1x Pare-vent WSP027

1x instructions de montage

2x logements longs avec rondelle et écrou

2x logements courts avec rondelle et écrou

2x goupille de réception arrière



1. préparation :

o Ouvrir complètement la capote de la Ford Mustang afin d'avoir un meilleur accès à la surface de montage.

2. rabattre les sièges avant :

o Rabattre les deux sièges avant vers l'avant afin de créer un espace suffisant pour le montage du pare-vent.

3. insérer et aligner le pare-vent :

o Insérer le pare-vent dans les encoches arrière de la ceinture de sécurité.

o Desserrer les fermetures à l'avant.

o Aligner le pare-vent et marquer les points de perçage. Pour vous assurer que les marques sont symétriques, mesurez à gauche et à droite.

4. préparez-vous à percer :

o Retirez le couvercle vers le haut ; il est fixé par des clips et n'est pas vissé.

o Lors du perçage, poussez le revêtement latéral vers l'intérieur afin de créer suffisamment d'espace pour que la perceuse ne se heurte nulle part lors du passage.

5. percer et fixer :

o Percez un trou dans le revêtement à l'aide d'un foret de 12 mm.

o Insérez la vis et vissez-la à la main avec une rondelle.

o Selon le modèle, deux logements différents sont fournis. S'il y a un boîtier de commande derrière le carénage, utilisez le logement le plus court, sinon utilisez le plus long.

o Remontez le tout.

o Replacer le pare-brise dans les encoches arrière de la ceinture de sécurité et desserrer la fermeture rapide à l'avant pour le placer dans les logements.

o

6. remontage et vérification :

o Pour finir, vérifiez la position et l'ajustement du pare-vent pour vous assurer qu'il est correctement et solidement fixé.

o Assurez-vous que toutes les fixations sont solides et sûres.



ES - Instrucciones de montaje Ford Mustang VI

Año de construcción: 2015 - 2024

Nº de artículo WSP027 EAN 4251244700430

Vídeo de montaje: <https://www.youtube.com/watch?v=R5pAwHzDbpk&t=54s>

Herramientas necesarias:

Taladro

Broca 12mm

Llave de estrella SW 19mm



Volumen de suministro:

1x deflector de viento WSP027

1x instrucciones de montaje

2x soportes largos con arandela y tuerca

2x soportes cortos con arandela y tuerca

2x pasador de fijación trasero



1. preparación

o Abra completamente la capota del Ford Mustang para acceder mejor a la superficie de montaje.

2. abatir los asientos delanteros:

o Abatir ambos asientos delanteros hacia delante para crear espacio suficiente para montar el deflector de viento.

3. inserte y alinee el deflector de viento:

o Introduzca el deflector de viento en los recortes traseros del cinturón de seguridad.

o Suelte los cierres de la parte delantera.

o Alinee el deflector de viento y marque los puntos de perforación. Para asegurarse de que las marcas son simétricas, mida a izquierda y derecha.

4. preparación para la perforación:

o Tire de la tapa hacia arriba; está sujeta con clips y no atornillada.

o Al taladrar, empuje el revestimiento lateral hacia el interior para crear espacio suficiente para que el taladro no golpee nada al pasar.

5. taladrado y fijación

o Taladre un agujero en el panel con una broca de 12 mm.

o Inserte el tornillo y atornillelo a mano con una arandela.

o Dependiendo del modelo, se suministran dos soportes diferentes. Si hay una unidad de control detrás del panel, utilice el soporte más corto, de lo contrario utilice el más largo.

o Vuelva a montar todo.

o Vuelva a colocar el deflector de viento en los huecos traseros del cinturón de seguridad y suelte el cierre rápido de la parte delantera para colocarlo en los receptáculos.

o

6. reensamblaje e inspección:

o Por último, compruebe la posición y el ajuste del deflector de viento para asegurarse de que está fijado de forma correcta y estable.

o Asegúrese de que todas las fijaciones estén apretadas y seguras.



IT - Istruzioni di montaggio Ford Mustang VI

Anno di costruzione: 2015 - 2024

Codice articolo WSP027 EAN 4251244700430

Video di installazione: <https://www.youtube.com/watch?v=R5pAwHzDbpk&t=54s>

Strumenti necessari:

Trapano

Trapano 12 mm

Chiave ad anello SW 19mm



Contenuto della fornitura:

1x deflettore del vento WSP027

1x istruzioni di montaggio

2x supporti lunghi con rondella e dado

2x supporti corti con rondella e dado

2x perno di fissaggio posteriore



1. preparazione:

o Aprire completamente la capote della Ford Mustang per accedere meglio alla superficie di montaggio.

2. ripiegare i sedili anteriori:

o Ripiegare in avanti entrambi i sedili anteriori per creare spazio sufficiente per il montaggio del deflettore antivento.

3. inserire e allineare il paravento:

o Inserire il deflettore nelle aperture posteriori della cintura di sicurezza.

o Rilasciare i fermi anteriori.

o Allineare il paravento e segnare i punti di foratura. Per assicurarsi che le marcature siano simmetriche, misurare a destra e a sinistra.

4. preparazione alla foratura:

o Tirare verso l'alto la copertura, che è fissata con delle clip e non è avvitata.

o Durante la foratura, spingere il rivestimento laterale verso l'interno per creare spazio sufficiente affinché il trapano non colpisca nulla durante il passaggio.

5. foratura e fissaggio:

o Praticare un foro nel rivestimento con una punta da 12 mm.

o Inserire la vite e avvitare a mano con una rondella.

o A seconda del modello, vengono forniti due diversi supporti. Se dietro il rivestimento è presente un'unità di controllo, utilizzare il supporto più corto, altrimenti quello più lungo.

o Rimontare il tutto.

o Riposizionare il paravento negli incavi posteriori della cintura di sicurezza e rilasciare la chiusura rapida nella parte anteriore per posizionarlo negli alloggiamenti.

o

6. rimontaggio e ispezione:

Infine, verificare la posizione e l'adattamento del deflettore per assicurarsi che sia fissato correttamente e in modo stabile.

o Assicurarsi che tutti i fissaggi siano stretti e sicuri.



DK - Samlevejledning Ford Mustang VI

Byggeår: 2015 - 2024

Varenummer WSP027 EAN 4251244700430

Monteringsvideo: <https://www.youtube.com/watch?v=R5pAwHzDbpk&t=54s>

Nødvendigt værktøj:

Boremaskine

Bor 12 mm

Ringgaffelnøgle SW 19 mm



Leveringsomfang:

1x vindafviser WSP027

1x monteringsvejledning

2x lange beslag med skive og møtrik

2x korte beslag med skive og møtrik

2x positioneringsstift bagpå



1. Forberedelse:

o Åbn Ford Mustangs softtop helt for at få bedre adgang til monteringsfladen.

2. Fold forsæderne:

o Fold begge forsæder fremad for at skabe tilstrækkelig plads til at montere vindafviseren.

3. Indsæt og juster vindafviseren:

o Sæt vindafviseren ind i de bageste udskæringer fra sikkerhedsselen.

o Løsn fastgørelseselementerne foran.

o Juster vindafviseren, og marker borepunkterne. Mål til venstre og højre for at sikre, at markeringerne er symmetriske.

4. Forberedelse til boring:

o Træk dækslet opad; det sidder fast med clips og er ikke skruet fast.

o Når du borer, skal du skubbe sidebeklædningen indad for at skabe plads nok til, at boret ikke rammer noget, når det går igennem.

5. Boring og fastgørelse:

o Bor et hul i panelet med et 12 mm bor.

o Sæt skruen i, og skru den fast i hånden med en spændeskive.

o Afhængigt af modellen leveres der to forskellige beslag. Hvis der er en styreenhed bag panelet, skal du bruge den korte holder, ellers skal du bruge den lange.

o Saml det hele igen.

o Sæt vindafviseren tilbage i de bageste fordybninger i sikkerhedsselen, og frigør lynlåsen foran for at placere den i beholderne.

o

6. Genmontering og inspektion:

o Kontroller til sidst vindafviserens placering og pasform for at sikre, at den er korrekt og stabilt fastgjort.

o Sørg for, at alle fastgørelser er stramme og sikre.



SE - Monteringsanvisning Ford Mustang VI

Tillverkningsår: 2015 - 2024

Art.nr WSP027 EAN 4251244700430

Monteringsvideo: <https://www.youtube.com/watch?v=R5pAwHzDbpk&t=54s>

Verktyg som krävs:

Borrmaskin

Borr 12 mm

Ringnyckel SW 19mm



Omfattning av leveransen:

1x vindavvisare WSP027

1x monteringsanvisning

2x långa fästen med bricka och mutter

2x korta fästen med bricka och mutter

2x bakre fixeringsstift



1. Förberedelser:

o Öppna Ford Mustangs softtop helt för att få bättre åtkomst till monteringsytan.

2. Fäll framsätena:

o Fäll båda framsätena framåt för att skapa tillräckligt med utrymme för att montera vindavvisaren.

3. Sätt i och rikta in vindavvisaren:

o För in vindskyddet i de bakre utskärningarna från säkerhetsbältet.

o Lossa fästanordningarna framtill.

o Rikta in vindavvisaren och markera borrhöjningarna. Mät vänster och höger för att säkerställa att markeringarna är symmetriska.

4. Förberedelse för borrar:

o Dra locket uppåt, det sitter fast med clips och är inte fastskruvat.

o När du borrar ska du skjuta sidopanelerna inåt för att skapa tillräckligt med utrymme så att borsten inte slår i något när den går igenom.

5. Borrning och infästning:

o Borra ett hål i panelen med ett 12 mm borrh.

o Sätt i skruven och skruva fast den handfast med en bricka.

o Beroende på modell medföljer två olika fästen. Om det finns en styrenhet bakom panelen ska du använda den kortare hållaren, annars den längre.

o Montera ihop allt igen.

o Sätt tillbaka vindavvisaren i säkerhetsbältets bakre urtag och lossa snabbfästet framtill för att placera den i hållarna.

o

6. Återmontering och inspektion:

o Kontrollera slutligen vindavvisarens läge och passform för att säkerställa att den är korrekt och stabilt monterad.

o Kontrollera att alla fästordningar är åtdragna och säkra.



NL - Montagehandleiding Ford Mustang VI

Bouwjaar: 2015 - 2024

Artikelnummer WSP027 EAN 4251244700430

Montagevideo: <https://www.youtube.com/watch?v=R5pAwHzDbpk&t=54s>

Benodigd gereedschap:

Boor

Boor 12mm

Ringsleutel SW 19mm



Leveringsomvang:

1x winddeflector WSP027

1x montagehandleiding

2x lange steunen met ring en moer

2x korte bevestigingen met ring en moer

2x centreerpen achteraan



1. voorbereiding:

o Open de softtop van de Ford Mustang volledig om een betere toegang tot het montagevlak te krijgen.

2. Klap de voorstoelen in:

o Klap beide voorstoelen naar voren om voldoende ruimte te creëren voor het monteren van de winddeflector.

3. Plaats en lijn de winddeflector uit:

o Plaats de winddeflector in de achterste uitsparingen van de veiligheidsgordel.

o Maak de bevestigingen aan de voorkant los.

o Lijn de winddeflector uit en markeer de boorpunten. Meet links en rechts om ervoor te zorgen dat de markeringen symmetrisch zijn.

4. voorbereiding voor het boren:

o Trek de afdekking omhoog; deze is bevestigd met clips en niet vastgeschroefd.

o Duw bij het boren de zijbekleding naar binnen om voldoende ruimte te creëren zodat de boor bij het boren niets raakt.

5. Boren en bevestigen:

- o Boor een gat in de lambrisering met een 12 mm boor.
- o Plaats de schroef en schroef hem handvast met een sluitring.
- o Afhankelijk van het model worden er twee verschillende bevestigingen meegeleverd. Als er een bedieningseenheid achter de bekleding zit, gebruik dan de kortere bevestiging, anders de langere.
- o Zet alles weer in elkaar.
- o Plaats de winddeflector terug in de achterste uitsparingen van de veiligheidsgordel en maak de snelsluiting aan de voorkant los om hem in de houders te plaatsen.
- o

6. hermontage en inspectie:

- o Controleer tot slot de positie en pasvorm van de winddeflector om er zeker van te zijn dat hij correct en stevig bevestigd is.
- o Controleer of alle bevestigingen goed vastzitten.

